

TOÀ ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ HẢI DƯƠNG
TỈNH HẢI DƯƠNG

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 30/2019/HSST

Ngày 05 tháng 3 năm 2019

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HẢI DƯƠNG, TỈNH HẢI DƯƠNG

- *Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:*

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Bà Nguyễn Thị Thu

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Công Hoan

Bà Vũ Thị Khuôn

- *Thư ký phiên toà:* Bà Trần Thị Oanh - Thư ký Toà án nhân dân thành phố Hải Dương.

- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Hải Dương tham gia phiên toà:* Ông Nguyễn Văn Tường - Kiểm sát viên.

Ngày 05 tháng 3 năm 2019 tại trụ sở, Tòa án nhân dân thành phố Hải Dương, tỉnh Hải Dương xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 24/2019/HSST ngày 01 tháng 02 năm 2019 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 33/2019/QĐXXST-HS ngày 21 tháng 2 năm 2019 đối với bị cáo:

Lê Thanh H (tên gọi khác Lê Văn H), sinh năm 1975. ĐKKHKT và cư trú tại: thôn Ph, xã C, huyện Thanh Hà, tỉnh Hải Dương. Quốc tịch: Việt Nam; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Dân tộc: Kinh; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 10/12. Con ông Lê Văn Q (đã chết) và bà Vũ Thị C, sinh năm 1945; vợ là Trịnh Thị H, sinh năm 1981 và có 02 con, lớn sinh năm 2002, nhỏ sinh năm 2005.

Tiền sự: Không;

Tiền án:

- Bản án số 18/HSST ngày 17/6/2013 của Tòa án nhân dân huyện Thanh Hà xử phạt 30 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Chấp hành hình phạt tù ngày 21/4/2015.

- Bản án số 28/HSST ngày 09/5/2017 của Tòa án nhân dân huyện Thanh Hà xử phạt 09 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản (ngày phạm tội 02/12/2016, trị giá tài sản 1.035.000 đồng - do ngày 04/10/2015 bị Công an huyện Thanh Hà xử phạt hành chính về hành vi Trộm cắp tài sản, đến ngày 02/12/2016 Hải chưa nộp tiền phạt).

- Bản án số 56/HSST ngày 11/7/2017 của Tòa án nhân dân huyện Thanh Hà xử phạt 09 tháng tù về tội Tiêu thụ tài sản do người khác phạm tội mà có. Tổng hợp với bản án số 28/HSST ngày 09/5/2017 của Tòa án nhân dân huyện Thanh Hà buộc phải chấp hành hình phạt chung của 2 bản án là 18 tháng tù. Chấp hành xong hình phạt tù ngày 27/7/2018.

Nhân thân:

- Bản án 17/HSST ngày 30/6/2000 của Tòa án nhân dân huyện Thanh Hà xử phạt 06 tháng tù cho hưởng án treo thời gian thử thách 12 tháng về tội Cường đoạt tài sản.

- Bản án 05/HSST ngày 10/3/2004 của Tòa án nhân dân huyện Thanh Hà xử phạt 12 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản.

- Bản án 16/HSST ngày 24/4/2009 của Tòa án nhân dân huyện Thanh Hà xử phạt 12 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản.

- Quyết định số 123 ngày 04/10/2015 của Công an huyện Thanh Hà, tỉnh Hải Dương xử phạt vi phạm hành chính bằng hình thức phạt tiền 1.500.000 đồng về hành vi Trộm cắp tài sản.

Bị cáo bị tạm giữ ngày 17/11/2018, chuyển tạm giam ngày 20/11/2018 đến nay tại Trại tạm giam Kim Chi - Công an tỉnh Hải Dương. Có mặt tại phiên tòa.

Người bào chữa cho bị cáo: Bà Phạm Hương L – Trợ giúp viên Trung tâm trợ giúp pháp lý tỉnh Hải Dương. Có mặt.

Người làm chứng:

1. Anh Nguyễn Hữu K, sinh năm 1980.

2. Anh Lê Đăng Đ, sinh năm 1978.

Đều trú tại: thôn P, xã Nam Đồng, TP. Hải Dương; Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 8 giờ 30' ngày 17/11/2018, Lê Thanh H đi xe buýt từ nhà lên thành phố Hải Dương, sau đó đi bộ đến ngõ 64 phố An Ninh, phường Bình Hàn, TP. Hải Dương mua được 02 gói ma túy với số tiền 200.000 đồng của một người đàn ông không rõ họ tên, địa chỉ; rồi cầm trong tay phải đi tìm nơi sử dụng. Đến khoảng 10 giờ 15' cùng ngày, khi H đi đến khu vực ngã ba đường Cự Khê thuộc phường Quang Trung, TP. Hải Dương thì bị Đội cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy Công an TP. Hải Dương kiểm tra. H thả gói ma túy đang cầm trên tay xuống đất. Cơ quan CSĐT - Công an TP. Hải Dương thu giữ dưới đất sát vị trí H đang đứng 02 gói nilon màu hồng kích thước (0,5x1,5)cm/gói, bên trong đều là gói giấy màu trắng chứa chất bột dạng cục màu trắng trước sự chứng kiến của

các anh Nguyễn Hữu K và Lê Đăng Đ. Theo Lê Thanh H khai nhận đây là Heroin mua để sử dụng cho bản thân.

Tại Kết luận giám định số 597/KLGD- PC09 ngày 19/11/2018 của Phòng kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Hải Dương kết luận: Chất bột (dạng cục) màu trắng niêm phong trong phong bì ghi thu của Lê Thanh H, gửi đến giám định có tổng khối lượng là: 0,183gam, là ma túy, loại Heroine. Heroine nằm trong danh mục I, STT: 9, Nghị định 73/2018/NĐ- CP ngày 15/5/2018 của Chính phủ. Hoàn lại 0,119 gam Heroine sau khi giám định.

Tại bản cáo trạng số 32/CT-VKSTPHD ngày 01-02-2019, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Hải Dương truy tố Lê Thanh H về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm o khoản 2 Điều 249 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên toà, bị cáo Lê Thanh H khai: Sáng ngày 17-11-2018 bị cáo đã mua ma túy về sử dụng cho bản thân, không có mục đích gì khác. Bị cáo không có ý kiến hay khiếu nại về Kết luận giám định Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Hải Dương, xác định VKSND thành phố Hải Dương truy tố bị cáo về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm o khoản 2 Điều 249 của Bộ luật Hình sự là đúng.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Hải Dương giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử:

Tuyên bố: bị cáo Lê Thanh H (tên gọi khác Lê Văn H) phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Về hình phạt chính: Căn cứ điểm o khoản 2 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự; xử phạt: bị cáo Lê Thanh H từ 05 năm đến 05 năm 06 tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bắt tạm giữ 17-11-2018.

Về hình phạt bổ sung: Không áp dụng.

Về xử lý vật chứng: Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự; điểm a khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự. Tịch thu, tiêu hủy 0,119 gam Heroin hoàn lại sau giám định được đựng trong 01 phong bì niêm phong dán kín của Phòng kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Hải Dương.

Về án phí: Căn cứ điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Quốc hội. Bị cáo Lê Thanh H được miễn nộp án phí hình sự sơ thẩm.

Lời bào chữa của người bào chữa cho bị cáo: Về tội danh và điều luật áp dụng đối với bị cáo Lê Thanh H nhất trí quan điểm của Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Hải Dương. Đề nghị HĐXX xem xét các tình tiết giảm nhẹ, điều kiện hoàn cảnh của gia đình bị cáo để giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo; không áp dụng hình phạt bổ sung và miễn nộp án phí HSST đối với bị cáo Lê Thanh H.

Bị cáo Lê Thanh H không có ý kiến tranh luận gì đối với luận tội của Kiểm sát viên, không bổ sung gì thêm về lời bào chữa của người bào chữa cho bị cáo và nói lời sau cùng đề nghị xem xét giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi phạm tội của bị cáo: Lời khai của bị cáo Lê Thanh H tại phiên tòa phù hợp với chính lời khai của bị cáo tại Cơ quan điều tra, phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang, vật chứng thu giữ, kết luận giám định, lời khai của người làm chứng tại cơ quan điều tra và các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Vì vậy, có đủ cơ sở kết luận: Khoảng 10 giờ 15 phút ngày 17/11/2018, tại khu vực ngã ba đường Cự Khê thuộc phường Quang Trung, thành phố Hải Dương, Lê Thanh H đã có hành vi cất giấu trái phép 0,183 gam Heroine với mục đích sử dụng cho bản thân thì bị Đội cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy - Công an TP Hải Dương phát hiện bắt quả tang, thu giữ vật chứng.

[2] Bị cáo Lê Thanh H là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được Heroine là chất ma túy gây nghiện có tác hại không chỉ cho sức khỏe của con người mà còn là nguyên nhân gây phát sinh các loại tội phạm khác trong xã hội, việc bị cáo đã có hành vi cất giấu tàng trữ trái phép 0,183gam Heroine với mục đích sử dụng cho bản thân là vi phạm pháp luật nhưng vẫn cố ý thực hiện. Với khối lượng và hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự. Tuy nhiên, bị cáo Hải bị Tòa án nhân dân huyện Thanh Hà xét xử theo Bản án số 18/HSST ngày 17/6/2013 xử phạt 30 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Sau khi chấp hành xong hình phạt tù, bị cáo chưa được xóa án tích lại tái phạm phạm tội Trộm cắp tài sản và Tiêu thụ tài sản do người khác phạm tội mà có bị Tòa án nhân dân huyện Thanh Hà xét xử theo Bản án số 56/HSST ngày 11/7/2017 xử phạt 09 tháng tù về tội Tiêu thụ tài sản do người khác phạm tội mà có, tổng hợp với bản án số 28/HSST ngày 9/5/2017 xử phạt 9 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản, bị cáo phải chấp hành hình phạt chung của 2 bản án là 18 tháng tù. Đến nay, Hải chưa được xóa án tích, đã tái phạm lại tiếp tục phạm tội với lỗi cố ý nên phải chịu tình tiết định khung “Tái phạm nguy hiểm”. Vì vậy, hành vi phạm tội của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm o khoản 2 Điều 249 của Bộ luật hình sự. Do đó, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Hải Dương truy tố bị cáo Lê Thanh H về tội danh và điều luật nêu trên là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Hành vi phạm tội của bị cáo Lê Thanh H là nguy hiểm cho xã hội, hành vi đó đã xâm phạm chính sách độc quyền về quản lý chất ma túy của Nhà nước,

gây ảnh hưởng xấu đến an ninh trật tự tại địa phương và xã hội nên cần thiết phải xử lý bị cáo bằng pháp luật hình sự.

[3] Xem xét nhân thân, tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự thì thấy: Bị cáo là người có nhân thân xấu. Về tình tiết tăng nặng: không có; về tình tiết giảm nhẹ: Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo Lê Thanh H thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội của mình nên được áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự.

Xét tính chất, mức độ hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo cần thiết xử phạt bị cáo mức hình phạt nghiêm mới có tác dụng răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung.

[4] Về hình phạt bổ sung: Bị cáo Lê Thanh H là cá nhân thuộc hộ nghèo, không có tài sản riêng nên không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[5] Về xử lý vật chứng: Đối với 0,183gam Heroine thu giữ của bị cáo. Sau khi giám định, Phòng kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Hải Dương hoàn lại mẫu vật 0,119 gam Heroine. Xét thấy, đây là vật thuộc loại Nhà nước cấm lưu hành, tàng trữ nên cần tịch thu tiêu hủy theo quy định của pháp luật.

[6] Về án phí: Bị cáo Lê Thanh H phạm tội nên phải chịu án phí hình sự sơ thẩm, tuy nhiên Lê Thanh H thuộc trường hợp “Cá nhân thuộc hộ nghèo” nên được miễn nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Quốc hội.

Đối với người bán trái phép chất ma túy cho Hải không rõ tên, tuổi, địa chỉ nên không có căn cứ xử lý là phù hợp.

[7] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thành phố Hải Dương, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Hải Dương, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ điểm o khoản 2 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự;

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự; điểm a khoản 2 Điều 106; Điều 331, Điều 333; khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Quốc Hội.

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Lê Thanh H (tên gọi khác Lê Văn H) phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

2. Về trách nhiệm hình sự:

- Hình phạt chính:

Xử phạt: Bị cáo Lê Thanh H (tên gọi khác Lê Văn H) 05 năm 03 tháng tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt tạm giữ 17-11-2018.

- Hình phạt bổ sung: Không áp dụng

3. Về xử lý vật chứng:

Tịch thu tiêu hủy số ma túy đựng trong 01 phong bì được niêm phong dán kín số 597/KLGD-PC09 của Phòng kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Hải Dương;

(Hiện trạng vật chứng theo biên bản giao nhận vật chứng giữa Công an thành phố Hải Dương và Chi cục thi hành án dân sự thành phố Hải Dương).

4. Về án phí: Bị cáo Lê Thanh H (tên gọi khác Lê Văn H) được miễn nộp án phí hình sự sơ thẩm.

5. Về quyền kháng cáo: Bị cáo Lê Thanh H (tên gọi khác Lê Văn H) được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm./.

Nơi nhận:

- VKSND tỉnh Hải Dương;
- VKSND TP Hải Dương;
- CQCSĐT-Công an TP Hải Dương;
- Trại tạm giam Kim Chi-CA tỉnh HD;
- Chi cục THADS TP Hải Dương;
- Sở tư pháp tỉnh Hải Dương;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ vụ án.

T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa
(đã ký)

Nguyễn Thị Thu